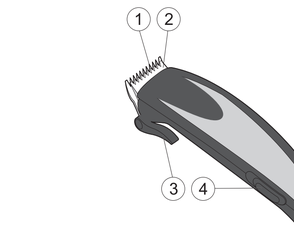

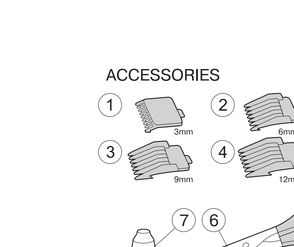

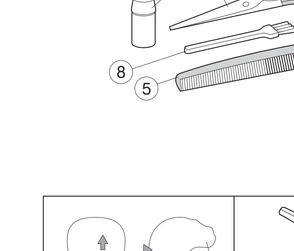

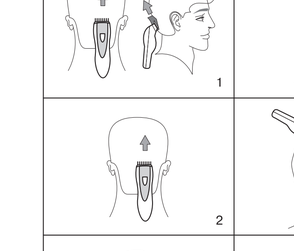

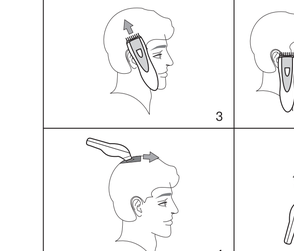

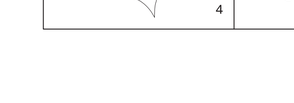

ENGLISH

HAIR CLIPPER

1. Lower blade
2. Upper blade
3. Blade moving lever
4. Power switch (0/I)

ACCESSORIES

1. Attachment 3mm
2. Attachment 6mm
3. Attachment 9 mm
4. Attachment 12mm
5. Comb
6. Hair scissors
7. Lubricating oil
8. Brush

Important safety measures

- Read the instructions carefully before using the hair clipper.
- Before switching on the unit, make sure that voltage in your mains corresponds to the voltage indicated on the unit.
- The unit is not intended for usage by children or disabled persons.
- Never leave the operating unit unattended.
- Do not allow the children to use the unit as a toy.
- Keep the unit out of reach of children.
- Use the unit only for the intended purposes.
- Use only the attachment and accessories, supplied with the unit.
- Do not use the unit in places with high humidity, while taking a bath or a shower. Do not keep the unit near a bath or a sink, filled with water. Do not immerse the unit into water or other liquids; do not wash the unit under tapping water.
- Do not touch the unit with wet hands.
- Do not try to take the unit if it fell into water, immediately take the plug out of the socket. Do not touch water.
- Do not use the hair clipper if the power plug or the cord is damaged. Apply to the authorized service center for replacement of the power cord.
- Do not use the unit in places with high temperature. Do not place the power cord near hot surfaces.
- Switch off the unit and take the plug out of the socket before replacement of the attachments, cleaning the unit, storing the unit.
- Never wind the power cord over the body of the unit.
- Before using the unit make sure that the blades are set properly, if there is a slant, align them (refer to Aligning Blades section).
- Always unplug the unit before placing it.
- Never use the unit if the comb attachment is broken or damaged or if the blades are damaged.
- If there are any damages in the unit apply to the authorized service center.
- The unit is intended for household usage. The unit is not intended for using on animals.

Aligning the blades

If the blades were removed for cleaning, replacement, they need to be aligned.
Align the blades on the flat and tighten the fastening screws. The lower blade should be projected forward, 1-2 mm relatively the upper blade.
If you could not align the blades, add several drops of oil (supplied) on the blades, switch on the unit for several minutes (30-40 secx.), then switch off the unit and take the plug out of the socket. Slightly loose the fastening screws of the lower blade and align the blades. After aligning the blades do not forget to tighten the fastening screws of the lower blades.

Lubricating oil

To maintain the unit in good condition, you should lubricate the blades each time after haircut. Do not use plant oil or oil, which includes kerosene or other solvents. Solvents are subjected to evaporation, and the remaining thick oil can slow down the speed of the blades.
In time solvents evaporate and thick oil remains and will slow down the movement of the blades.
For lubricating the blades use only the oil, supplied with the unit.

Blades moving lever

The blade moving lever is conveniently located under the thumb (if you are a right-hander). During cutting hair you can move the blade, pressing the lever, adjusting the length of the hair without usage of other attachments. In the upper position of the lever, haircut will be the shortest. In the down position of the lever, the length of the cut hair is the same as when using the comb attachment (3 mm). Changing the position of the lever while cutting hair, you can select the necessary length of the hair to cut.
If hair is pressed between the blades while cutting hair, to release them you should move the lever to the upper position to the down position several times, it will begin to release the pressed hair, not removing the blades.
When the unit is switched on, move the lever several times from the "short haircut" position to the "long haircut" position, this way you can remove cut-off hair from the blades.
If during cutting the unit pulls hair, it means that the blades became dull, replace them with new ones.

Instruction on modeling a haircut

Before cutting switch on the unit and make sure that it operates without malfunction, the blades run smoothly; if there is much oil on the blades, remove it with a dry cloth.
During operation of the unit, constantly check the power cord, do not allow its mutilation over twisting, regularly switch off the unit and straighten the power cord.
The best results are achieved while operating with dry, not wet hair.

Start cutting

For the first time it is better to leave longer hair. With mastering the clipper you can model different haircuts yourself.

Comb attachments

The length of hair depends on the attachment used:
Comb attachment 1 hair length 3mm
Comb attachment 2 hair length 6mm
Comb attachment 3 hair length 9 mm
Comb attachment 4 hair length 12mm

To set the comb attachment, asset the upper part of the attachment on the blade and press it until the clamp is clipped. To remove the comb, press the clamp and remove the attachment.

To achieve even haircut move the clipper along hair, do not move sharply, cut one-pass small amount of hair, if necessary return to the cut for additional haircut.
Remove cut hair from the blades of the unit.
Comb hair to find out uneven strands.

Step 1

Set the comb attachment 1 (3 mm) or 2 (6 mm). Hold the unit in a way that the blades are directed upwards. Hold the clipper with its blades up. Start cutting in direction of hair growth (Pic. 1). Slowly move the clipper up. Cut hair from below back of the head and rear ears.

Step 2

Switch off the unit, set the attachment for long hair 3 (9mm) or 4 (12 mm) and continue cutting hair near the crown of the head (pic.2).

Step 3 Cutting in the temple area

Switch off the unit, set the comb 1 (3 mm) or 2 (6 mm) and cut hair in the temple area. Then set the comb 3 (9 mm) or 4 (12 mm) and continue cutting in the direction to the crown of the head.

Step 4 Cutting in the frontal crown area

Using the comb 3 (9 mm) or 4 (12 mm), cut hair from the crown towards the top against the direction of hair growth (pic. 4). You can also cut hair against hair growth and along hair growth, but bear it in mind that hair that is cut against hair growth will be shorter than that that is cut along hair growth.
Using the combs 1 (3 mm) and 2 (6 mm) for very short haircut. To leave longer hair, use the necessary comb 3 (9 mm) or 4 (12 mm). To leave longer hair squeeze hair strands between fingers and cut them with the clipper. You can use a brush: raise hair strands and cut them over the clipping (pic. 5, 6).
Always start cutting from the back of the head.
Comb hair with the comb to find out uneven strands.

Step 5 Final part

In the final stage of the haircut modeling, remove the attachment from the unit, turn it with the blades to the hair side and carefully cut hair on the temples and the neck. Do not press the unit strongly, when opened blades contact the skin, you can get an injuries or cuts (pic. 7).

Conical haircut

Set the comb 4 (12 mm) and start cutting from the back of the head towards the crown and from the sides. Cut hair against hair growth from the front part to the crown and from sides (Pic. 8). To achieve natural cut flat crown use a comb: raise and cut hair strands along the comb. Comb hair to find out uneven strands.

Clean and care
Lubricating the blades

Blades should be lubricated before and after each haircut.

1. Switch off the unit.
2. Apply one-two drops of the oil to the blades teeth and the rear part of the upper blade, switch it on and make sure that the blades run smoothly.
3. Switch off the unit. Clean the unnecessary oil with a dry cloth.

Attention: Use ONLY the oil supplied. DO NOT use plant oil, fat, mixture of oil and solvent for lubrication. Solvents are subjected to evaporation. After that thick oil that is remained can slow the movements of the blades.

Cleaning the clipper

1. Switch off and unplug the unit.
2. Remove the cut-off hair from the blades, using the brush supplied.
3. Wipe the accessories and the body with a wet cloth, and then wipe them dry with a soft cloth.
4. Do not immerse the clipper in water or other liquids.
5. Do not use abrasive materials and detergents.
6. Lubricate the blades with oil.
7. Keep the clipper in a dry safe place.

Specifications:

Power supply: 220-240 V ~ 50 Hz
Power consumption: 8 W
Time of constant operation: 1 hour

The manufacturer reserves the right to change the device's characteristics without prior notice.

Service life of the unit - 3 years

GUARANTEE

Details regarding guarantee conditions can be obtained from the dealer from whom the appliance was purchased. The bill of sale or receipt must be produced when making any claim under the terms of this guarantee.

This product conforms to the EMC-Requirements as laid down by the Council Directive 89/336/EEC and to the Low Voltage Regulation (73/23 EEC)

DEUTSCH

HAARSCHNEIDEMASCHINE

1. Untere Klinge
2. Obere Klinge
3. Klingengleitvorrichtung
4. Netzschalter (0/I)

ZUBEHÖR

1. Aufsatz 3 mm
2. Aufsatz 6 mm
3. Aufsatz 9 mm
4. Aufsatz 12 mm
5. Frisierkamm
6. Frisierschere
7. Schmieröl
8. Bürste

Wichtige Vorsichtsmaßnahmen

- Lesen Sie die Bedienanleitung vor der ersten Nutzung der Haarschneidemaschine aufmerksam durch.
- Vergewissern Sie sich vor dem Einschalten des Geräts, dass die Netzspannung mit der Spannung Ihres Geräts übereinstimmt.
- Dieses Gerät darf von Kindern und behinderten Personen nicht genutzt werden.
- Lassen Sie das eingeschaltete Gerät nie unbeaufsichtigt.
- Es ist nicht gestattet, das Gerät als Kinderspielzeug zu nutzen.
- Bewahren Sie das Gerät in einem für Kinder unzugänglichen Ort auf.
- Nutzen Sie das Gerät nur bestimmungsgemäß.
- Nutzen Sie nur Aufsätze und Zubehör, die zum Lieferungsumfang gehören.
- Es ist nicht gestattet, das Gerät im Badezimmer oder in den Räumen mit erhöhter Luftfeuchtigkeit zu nutzen. Es ist nicht gestattet, das Gerät neben mit Wasser aufgefüllten Wanne oder dem Waschbecken aufzubewahren. Lassen Sie nie das Gerät in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen, sowie diese unter Wasserstrom abspülen.
- Es ist nicht gestattet, das Gerät mit nassen Händen zu berühren.
- Es ist nicht gestattet, das Gerät aus dem Wasser zu holen, ziehen Sie sofort den Netzstecker aus der Steckdose. Berühren Sie nie das Wasser.
- Es ist nicht gestattet, das Gerät zu nutzen, wenn das Netzkabel oder der Netzstecker beschädigt ist. Wenden Sie sich an ein autorisiertes Servicezentrum, um das Netzkabel zu ersetzen.
- Es ist nicht gestattet, das Gerät in den Orten mit erhöhter Temperatur zu nutzen. Halten Sie das Netzkabel von heißen Oberflächen fern.
- Schalten Sie das Gerät vor dem Wechsel der Aufsätze, der Reinigung, der Aufbewahrung aus und ziehen Sie danach den Netzstecker aus der Steckdose.
- Wickeln Sie nie das Netzkabel um das Gehäuse des Geräts.
- Prüfen Sie die Richtigkeit der Positionierung von Klingen vor der Nutzung des Geräts, wenn die Schiefstellung von Klingen besteht, richten Sie diese auf (Siehe Ausrichtung von Klingen).
- Schalten Sie das Gerät immer vom Stromnetz ab, bevor Sie es zur Klingenjustierung weggeben.
- Nutzen Sie nie das Gerät mit dem gebrochenen oder beschädigten Kammaufsatz oder beschädigten Klingen.
- Bei der Feststellung von Beschädigungen schalten Sie das Gerät vom Stromnetz ab und wenden Sie sich an einen autorisierten Kundenservicedienst.
- Das Gerät ist nur für den Gebrauch im Haushalt geeignet. Das Gerät ist für Haarschneiden bei Tieren nicht geeignet.

Ausrichtung von Klingen

Falls Klingen zur Reinigung oder zum Wechsel abgenommen wurden, sollen diese ausgerichtet werden.
Richten Sie die Klingen nach der Oberfläche auf und ziehen Sie die Befestigungsschrauben zu. Die untere Klinge soll parallel der oberen Klinge mit einem Vorsprung von 1-2 mm nach vorne verstehen.
Falls es Ihnen nicht gelungen ist, die Klingen auszurichten, tragen Sie mehrere Tropfen Öl auf die Klingen auf und schalten Sie das Gerät für einige Zeit (30-40 Sekunden) ein, danach schalten Sie es aus und ziehen Sie den Kamm, heben Sie hoch und schneiden Sie die Befestigungsschrauben der unteren Klinge leicht ab und richten Sie die Klingen auf. Drehen Sie nach dem Aufrichten der Klingen die Befestigungsschrauben der unteren Klinge zu.

Schmieröl

Um die Haarschneidemaschine im betriebsbereiten Zustand zu erhalten, sollte man Klingen jedes Mal nach der Nutzung der Haarschneidemaschine einschmieren.
Es ist nicht gestattet, das Schmieröl oder Öl zu nutzen, das Kerosin oder andere Lösungsmittel beinhaltet. Lösungsmittel sind dem Ausdünsten ausgesetzt, wonach das geblebte zähflüssige Öl die Rasierklingengeschwindigkeit verlangsamen kann.
Mit der Zeit werden Lösungsmittel dem Ausdünsten ausgesetzt, wonach das geblebte zähflüssige Öl bei der Rasierklingengeschwindigkeit verlangsamen wird.
Nutzen Sie Öls Einschmieren der Klingen nur Schmieröl, das zum Lieferumfang gehört.

Klingengleitvorrichtung

Die Klingengleitvorrichtung befindet sich bequem unter dem Daumen (wenn Sie ein Rechtshänder sind). Während des Haarschneidens können Sie die Klinge verstellen, indem Sie auf die Klingengleitvorrichtung drücken und somit regulieren Sie die Länge der geschnittenen Haare, ohne Kammaufsätze zu nutzen. In der oberen Position der Klingengleitvorrichtung werden die Haare am kürzesten Schnitt. In der unteren Position der Klingengleitvorrichtung wird die Länge der geschnittenen Haare die gleiche sein, wie beim Nutzen des Kammaufsatzes (3 mm). Durch das Verstellen der Klingengleitvorrichtung während des Haarschneidens können Sie die notwendige Länge der Schnitthaare wählen.
Sind die Haare beim Schneiden zwischen den Klingen eingeklemmt, müssen Sie die Klingengleitvorrichtung von der oberen Position in die unteren verstellen, um die Haare zu befreien, ohne Klingen abzunehmen.
Um die Klingen zu entfernen Haarwiederstände verstellen Sie die Klingengleitvorrichtung aus der Position „kurzer Schnitt" in die Position „langer Schnitt", dadurch können geschnittenen Haare von den Klingen entfernt werden.
Werden die Haare beim Schneiden durch das Gerät ausgerissen, bedeutet das, dass die Klingen stumpf sind, werden Sie sich an ein autorisiertes Kundenservicedienst, um diese auszutauschen.

Anweisungen zum Modellieren der Frisur

Vor dem Haarschneiden schalten Sie das Gerät ein und vergewissern Sie sich, dass es störungsfrei funktioniert; falls auf den Klingen das Öl übrig bleibt, entfernen Sie es mit einem trockenen Tuch.
Achten Sie während des Betriebs des Geräts auf den Zustand des Netzkabels auf, drehen Sie es nicht ab, schalten Sie die Haarschneidemaschine ab und zu aus und richten Sie es aus.
Setzen Sie den Menschen so her, dass sich sein Kopf etwa auf der Augenhöhe befindet, bedecken Sie die Schultern mit einem Tuch, kämmen Sie die Haare mit einem Kamm.

Erinnerung

Schneiden Sie kleine Haarmengen in einem Zug, bei der Notwendigkeit kehren Sie zum bearbeiteten Bereich zurück, um das Haarschneiden fortzusetzen.
Die besten Ergebnisse werden eher beim trockenen, als beim feuchten Schneiden der Haare erzielt.

Beginn des Haarschneidens

Lassen Sie nach dem ersten Betrieb des Geräts wenigier Haare schneiden. Nach einiger Zeit können Sie nach der Beherrschung der Haarschneidemaschine gewünschte Frisuren modellieren.

Kammaufsätze

Die Haarlänge hängt von dem genutzten Aufsatz ab:
Kammaufsatz 1 für die Haarlänge 3 mm
Kammaufsatz 2 für die Haarlänge 6 mm
Kammaufsatz 3 für die Haarlänge 9 mm
Kammaufsatz 4 für die Haarlänge 12 mm

Um den Kammaufsatz aufzusetzen, setzen den oberen Teil des Aufsatzes auf die Klinge auf und drücken Sie daraut bis zum Einrasten der Fixiervorrichtung. Um den Aufsatz vom Gerät abzunehmen, drücken Sie auf die Fixiervorrichtung und nehmen Sie ihn ab.

Um eine gute Frisur zu bekommen, bewegen Sie das Gerät gleichmäßig über die Haare, machen Sie keine schnelle Bewegungen, schneiden Sie kleine Menge von Haaren in einem Zug, bei der Notwendigkeit kehren Sie zum bearbeiteten Bereich zurück, um das Haarschneiden fortzusetzen.
Entfernen Sie geschnittene Haare von den Klingen des Geräts.
Kämmen Sie die Haare mit dem Kamm, um ungerade Haarströhnen festzustellen.

Schritt 1

Setzen Sie den Kammaufsatz 1 (3 mm) oder 2 (6 mm) auf. Halten Sie das Gerät so, dass die Klingen des Geräts nach oben gerichtet sind. Beginnen Sie mit dem Haarschneiden von Beginn des Haarwuchses (Abb. 1). Bewegen Sie langsam die Maschine nach oben. Schneiden Sie Haare von unten nach oben und vom Kopf aus. Schneiden Sie Ihre Haare auf diese Weise, beginnend vom unteren Hinterkopf und um die Ohren.

Schritt 2

Schalten Sie das Gerät aus, setzen Sie den Kammaufsatz für lange Haare 3 (9 mm) oder 4 (12 mm) auf und setzen Sie das Haarschneiden näher zum Scheitel fort (Abb. 2).

Schritt 3. Koteletteschneiden

Schalten Sie das Gerät aus, setzen Sie den Aufsatz 1 (3 mm) oder 6 (mm) auf und schneiden Sie die Haare an den Schläfen. Setzen Sie danach den Kammaufsatz 3 (9mm) oder 4 (12mm) auf und setzen Sie das Haarschneiden in die Richtung des Scheitels fort.

Schritt 4. Schneiden im Stirnbeinbereich

Setzen Sie den Kammaufsatz 3 (9 mm) oder 4 (12 mm), schneiden Sie die Haare in die Richtung vom Haarwirbel zum Scheitel in die Richtung des Haarwuchses (Abb. 4). Die Haare kann man gegen den Haarwuchs und in die Richtung des Haarwuchses schneiden, achten Sie dabei, dass die Haare, die gegen den Haarwuchs geschnitten werden, kürzer als die Haare sind, die in die Richtung des Haarwuchses geschnitten werden.
Nutzen Sie die Aufsätze 1 (3 mm) und 2 (6 mm) für den kurzesten Schnitt. Für den längeren Schnitt nutzen Sie die Aufsätze 3 (9mm) oder 4 (12 mm). Um längere Haare zu bekommen, drücken Sie die Haarsträhnen zwischen den Fingern zusammen und schneiden Sie diese. Sie können den Kamm nutzen, indem Sie die Haarsträhnen hochheben und diese mit der Haarschneidemaschine über den Kamm schneiden (Abb. 5, 6).
Beginnen Sie immer mit dem Haarschneiden von Hinterkopf.
Kämmen Sie die Haare mit dem Kamm, um ungerade Haarströhnen festzustellen.

Schritt 5. Schlussteil

Auf der letzten Etappe der Haarmodellierung nehmen Sie den Aufsatz von der Haarschneidemaschine ab, drehen Sie diese mit den Klingen in die Richtung der Haare und schneiden Sie vorsichtig die Haare an den Schläfen und am Nacken. Drücken Sie nicht auf die Haarschneidemaschine, dabei kann die Haut durch die offenen Klingen verletzt oder geschnitten werden (Abb. 7).

Konusförmiger Schnitt

Setzen Sie den Kammaufsatz 4 (12 mm) auf und beginnen Sie das Haarschneiden vom Hinterkopf in die Richtung des Haarwirbels. Schneiden Sie die Haare gegen den Haarwuchs vom vorderen Teil des Köpfes in die Richtung des Hochwirbels und von den Seiten (Abb. 8). Um den Haarwirbel flach zu schneiden, nutzen Sie den Kamm, heben Sie hoch und schneiden Sie die Harrsträhnen über dem Kamm. Kämmen Sie die Haare mit dem Kamm, um ungerade Haarströhnen festzustellen.

Reinigung und Pflege
Schmieren der Klingen

Die Klingen sollte man jedes Mal vor und nach der Nutzung der Haarschneidemaschine einschmieren.
1. Schalten Sie das Gerät aus.
2. Tragen Sie eine oder mehrere Tropfen Öl auf die Zahnung der Klingen und den Hinterteil der oberen Klinge, schalten Sie das Gerät ein und vergewissern Sie sich, dass sich die Klingen gleichmäßig bewegen.
3. Schalten Sie das Gerät aus, entfernen Sie das Restöl von den Klingen mit einem trockenen Tuch.

Achtung: Nutzen Sie NUR Schmieröl, das zum Lieferungsumfang gehört. Nutzen Sie zum Schmieren KEIN Pflanzenöl, Fett, Mischungen aus Öl und Lösungsmitteln. Lösungsmittel sind dem Ausdünsten ausgesetzt, wonach das geblebte zähflüssige Öl die Rasierklingengeschwindigkeit verlangsamen kann.
Nutzen Sie Öls Einschmieren der Klingen nur Schmieröl, das zum Lieferumfang gehört.

Klingengleitvorrichtung

Die Klingengleitvorrichtung befindet sich bequem unter dem Daumen (wenn Sie ein Rechtshänder sind). Während des Haarschneidens können Sie die Klinge verstellen, indem Sie auf die Klingengleitvorrichtung drücken und somit regulieren Sie die Länge der geschnittenen Haare, ohne Kammaufsätze zu nutzen. In der oberen Position der Klingengleitvorrichtung werden die Haare am kürzesten Schnitt. In der unteren Position der Klingengleitvorrichtung wird die Länge der geschnittenen Haare die gleiche sein, wie beim Nutzen des Kammaufsatzes (3 mm). Durch das Verstellen der Klingengleitvorrichtung während des Haarschneidens können Sie die notwendige Länge der Schnitthaare wählen.
Sind die Haare beim Schneiden zwischen den Klingen eingeklemmt, müssen Sie die Klingengleitvorrichtung von der oberen Position in die unteren verstellen, um die Haare zu befreien, ohne Klingen abzunehmen.
Um die Klingen zu entfernen Haarwiederstände verstellen Sie die Klingengleitvorrichtung aus der Position „kurzer Schnitt" in die Position „langer Schnitt", dadurch können geschnittenen Haare von den Klingen entfernt werden.
Werden die Haare beim Schneiden durch das Gerät ausgerissen, bedeutet das, dass die Klingen stumpf sind, werden Sie sich an ein autorisiertes Kundenservicedienst, um diese auszutauschen.

Anweisungen zum Modellieren der Frisur

Vor dem Haarschneiden schalten Sie das Gerät ein und vergewissern Sie sich, dass es störungsfrei funktioniert; falls auf den Klingen das Öl übrig bleibt, entfernen Sie es mit einem trockenen Tuch.
Achten Sie während des Betriebs des Geräts auf den Zustand des Netzkabels auf, drehen Sie es nicht ab, schalten Sie die Haarschneidemaschine ab und zu aus und richten Sie es aus.
Setzen Sie den Menschen so her, dass sich sein Kopf etwa auf der Augenhöhe befindet, bedecken Sie die Schultern mit einem Tuch, kämmen Sie die Haare mit einem Kamm.

Erinnerung

Schneiden Sie kleine Haarmengen in einem Zug, bei der Notwendigkeit kehren Sie zum bearbeiteten Bereich zurück, um das Haarschneiden fortzusetzen.
Die besten Ergebnisse werden eher beim trockenen, als beim feuchten Schneiden der Haare erzielt.

Beginn des Haarschneidens

Lassen Sie nach dem ersten Betrieb des Geräts wenigier Haare schneiden. Nach einiger Zeit können Sie nach der Beherrschung der Haarschneidemaschine gewünschte Frisuren modellieren.

РУССКИЙ

НАБОР ДЛЯ СТРИЖКИ

1. Нижнее лезвие
2. Верхнее лезвие
3. Рычаг перемещения лезвия
4. Выключатель питания (0/I)

ПРИНАДЛЕЖНОСТИ

1. Насадка 3 мм
2. Насадка 6 мм
3. Насадка 9 мм
4. Насадка 12 мм
5. Расческа
6. Парикмахерские ножницы
7. Смазочное масло
8. Щетка

Важные меры предосторожности

- Внимательно прочтите инструкцию перед использованием машинки для стрижки волос.
- Перед включением машинки для стрижки убедитесь, что рабочее напряжение прибора соответствует напряжению в электросети.
- Данный прибор не предназначен для использования детьми или людьми с ограниченными возможностями.
- Работающий прибор должен находиться под постоянным присмотром.
- Не разрешайте детям использовать прибор в качестве игрушки.
- Храните прибор в местах, недоступных для детей.
- Используйте прибор только по назначению.
- Используйте только те насадки или принадлежности, которые входят в комплект поставки.
- Не пользуйтесь прибором в местах с повышенной влажностью, а также во время принятия ванны или душа. Не хранили прибор рядом с наполненной водой ванной или раковиной. Не погружайте прибор в воду или другую жидкость, не промывайте прибор под струей воды.
- Не касайтесь прибора влажными руками.
- Не пытайтесь достать прибор, если он упал в воду, немедленно выньте сетевую вилку из розетки. Не касайтесь воды.
- Не используйте машинку для стрижки при повреждении сетевой вилки или шнура. Обратитесь в авторизованный (уполномоченный) сервисный центр для замены сетевого шнура.
- Не используйте прибор в местах с повышенной температурой. Не располагайте сетевой шнур вблизи горячих поверхностей.
- Перед сменой насадок или чистки машинки, а также перед тем, как положить машинку на хранение, прибор следует выключить, а сетевую вилку вынуть из розетки.
- Не наматывайте сетевой шнур на корпус прибора.
- Перед использованием машинки проверьте правильность расположения лезвий. Если обнаружится перекос лезвий, их следует выровнять (см. Выравнивание лезвий).
- Всегда отключайте прибор, перед тем как его положить.
- Нельзя не используйте прибор со сломанными или поврежденными насадками, деформированными расческами, или поврежденными лезвиями.
- При обнаружении неисправностей отключите прибор от сети и обратитесь в авторизованный (уполномоченный) сервисный центр.
- Устройство предназначено для домашнего использования. Устройство не предназначено для стрижки животных.

Выравнивание лезвий

Если лезвия снимались для чистки или замены, то их необходимо выровнять.
Выровняйте лезвия по плоскости и затяните крепежные винты. Нижнее лезвие должно выступать вперед, относительно верхнего на 1-2 мм.
Если вы не смогли выровнять лезвия, то капните несколько капель масла (входит в комплект поставки) на лезвия, включите машинку на некоторое время (30-40 сек., после чего выключите машинку и выньте сетевую вилку из розетки. Немного ослабьте винты крепежа нижнего лезвия и произведите выравнивание. После выравнивания лезвий не забудьте затянуть крепежные винты нижнего лезвия.

Смазочное масло

Для поддержания машинки для стрижки в хорошем состоянии, необходимо смазывать лезвия после каждой стрижки. Не используйте растительное масло или масло, в состав которого могут входить керосин или другие растворители. Растворители подвержены испарению, после чего оставшееся густое масло может замедлить скорость движения лезвия.
Со временем растворители испаряются, а вязкое масло остается и замедляет движение лезвия.
Для смазки лезвий используйте только масло, входящее в комплект поставки.

Рычаг перемещения лезвия

Рычаг перемещения лезвия удобно расположен под большим пальцем (если вы правша). Во время стрижки Вы можете, нажимая на рычаг, перемещать лезвие, регулируя тем самым длину срезаемых волос без использования насадок-расчесок. При верхнем положении рычага стрижка получится самой короткой. При нижнем положении рычага длина срезаемых волос такая же, как при использовании насадки-расчески 1 (3 мм). Изменением положения рычага во время стрижки, Вы можете выбрать необходимую длину срезаемых волос.
Если при стрижке произошло зажатие волос между лезвиями, для освобождения волос необходимо несколько раз перевести рычаг из верхнего положения в нижнее, это поможет освободить зажатые волосы, не снимая лезвия.
При включенной машинке для стрижки, несколько раз переведите рычаг из положения "короткая стрижка" в положение "длинная стрижка", так можно убрать с лезвий срезанные волосы.
Если во время стрижки машинка дергает волосы, то это означает, что лезвия затупились, и их следует заменить новыми.

Технические характеристики:

Напряжение питания: 220-240 В ~ 50 Гц
Потребляемая мощность: 8 Вт
Продолжительность непрерывной работы: 1 час

Производитель оставляет за собой право изменять характеристики приборов без предварительного уведомления

Срок службы прибора - 3 года

Данное изделие соответствует всем требованиям европейскими и российским стандартам МЕ 01 *там безопасности и гигиены.*

АН-ДЕР ПРОДАКТС ГмбХ, Австрия
Нойбаухюттель 38/7А, 1070 Вена, Австрия
Сделано в Китае

ҚАЗАҚ

ШАШ ҚИЮҒА АРНАЛҒАН МАШИНКА

1. Астыңғы жүзі
2. Үстіңгі жүзі
3. Жүзді жылыстыруға арналған тетік
4. Қуаттану сөндіргіші (0/I)

ЖАБДЫҚТАМАЛАРЫ

1. Саптама - 3мм
2. Саптама 6мм
3. Саптама 9мм
4. Саптама 12мм
5. Тарақ
6. Шаштарақ қайшылары
7. Майлауға май
8. Бісқыш

Қауіпсіздіктің маңызды шаралары

- Шаш қиюға арналған машинканы қолдану алдында нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз.
- Шаш қиюға арналған машинканы қосу алдында, құрылғының жұмыс кернеуі желінің кернеуінде сайкес келетінін тексеріңіз.
- Бұл құрылғы балалардың немесе мүмкіндігі шектеулі тұлғалардың қолданысына арналмаған.
- Іске қосылған тұрған құрылғы үнемі қадағалауда болуға тиісті.
- Балаларға құрылғыны ойыншық ретінде пайдалануға рұқсат бермеңіз.
- Құрылғыны балалардың қолы жетпейтін жерлерде сақтаңыз.
- Құрылғыны тек мақсатымен пайдаланыңыз.
- Тек жиынтықтасына кіретін қана саптама мен жабдықтарын пайдаланыңыз.
- Құрылғыны ылғалдығы жоғары жерлерде, ванна немесе душ жасап жатқанда пайдаланбаңыз. Құрылғыны су толтырылған ванна немесе раковина жанында сақтамаңыз. Құрылғыны суға немесе сұйықтыққа батырмаңыз, оны судың астына қойып жумаңыз.
- Құрылғыны қолдарыңызбен ұстамаңыз.
- Егер құрылғы суға құлап кетсе, оны судан алуға тырыспаңыз, тез арада желі ашасын розеткадан шығарыңыз. Суға қол тигізбеңіз.
- Егер бауы немесе ашасы зақымданған жағдайда, шаш қиюға арналған машинканы пайдаланбаңыз. Желі бауын ауыстыру үшін, қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
- Температурасы жоғары орындарда құрылғыны пайдаланбаңыз. Желі бауын ыстық бетжабдықтар жанындағы орналастырмаңыз.
- Саптамаларды ауыстыру, машинаны тазалау, оны сақтау алдында, оны өшіріп, розеткадан желі ашасын розеткадан шығарыңыз.
- Желі бауын ешқашан корпусқа орамаңыз.
- Қолдану алдында жүздерінің дұрыс орналасуын тексеріңіз, егер жүздері қисайып тұрған болса, оларды түзеп қойыңыз. (Жүздерін түзеуді қараңыз).
- Құрылғыны қоймас бұрын, оны үнемі сөндіріп қойыңыз.
- Жүздері немесе саптама тарағы зақымданған немесе сынған құрылғыны пайдаланбаңыз.
- Аялуда тұрған жағдайда, машинаны жөндеуге әкырыатыңыз да, қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
- Құрылғы тек үйде қолдану үшін арналған. Құрылғы жайуанаттарды қырқуға арналмаған.

Жүздерін түзеу

Егер жүздерді тазалау үшін, немесе оларды ауыстыру үшін алынған болса, оларды түзеп қойған дұрыс.
Жүздерді тегістіпмен түзеңіз де, нығайтқыш бұрандаларын тартыңыз. Астыңғы жүзі үстіңгісінде қозғалуға 1-2 см шамамен болу керек.
Егер, жүздерінде түзей алмасаңыз, бірнеше тамшы майды жүздерінде тамызып (май жеткізу топтамасына қосылады), машинаны бірді уақытқа (30-40 секунд) қосып қойыңыз, содан кейін, машинаның сөндіріп, желі ашасын розеткадан шығарыңыз. Астыңғы жүздің жылыстырмасы аздап ашылсын. Жүздерін түзеп болғанан кейін, астыңғы жүздің нығайтқышын тартуды ұмытпаңыз.

Майлауыш май

Шаш қиюға арналған машинаны жақсы күйде ұстау үшін, оның жүздерін әрбір қолданыстан кейін майлап тұрған жөн. Өсімдік майларын, немесе құрамына керосин немесе өзге өрітінді өріптін майларды пайдаланбаңыз. Еріткіштер ұшып кетуге бейім, одан қалған қоюланған май жүздердің қозғалысын баяулатуы мүмкін.
Уақыт өткенмен кейін, еріткіштер ұшып кетіп, қоюланған май жүздің қозғалысын баяулатады.
Жүздерін майлау үшін тек жеткізу топтамасына кіретін майды пайдаланыңыз.

Жүздердің қозғалтқыр арналған тетік

Жүздердің қозғалтқыр арналған тетік (солақай болмасаңыз) бас бармақтың астында жиналған орналасқан. Шаш қию барысында, сіз, тетікті басып, жүзін қозғалтып, тарақ-саптамаларды пайланбайы тағы, жүздердің ұзындығын бересіз. Тетік ең жоғарғы қалыпқа тұрғанда, шаш өте қысқа қиылады. Тетік төменгі жағдайда тұрғанда, қиылған шаштың ұзындығы саптама тарағы-расческа пайдаланылған (3 мм) болады. Тетікті шаш қию барысында пайдалана отырып, қиылатын шаштың қалаған ұзындығын таңдай аласыз.
Егер шаш қию барысында шаштар жүздердің арасында қысылып қалған болса, оларды босату үшін тетікті жоғарғы жағдайдан жиірек рет аустыру керек, бұл кезде қысылған шашты жүздерді шешпей-ақ босатуға болады.
Шаш қию машинасқы қосылып тұрған жағдайда, «қысқа шаш», «ұзын шаш» саптамаларын бір тетікті ауыстыру арқылы, жүздерге тұрып қалған шаштарды тусіруге болады.
Егер шаш қию барысында, машинка шашты жұлып болса, жүздер өтпейтіндығын білдіреді, оларды жаңасына ауыстырыңыз.

Шаш қалыптау бойынша нұсқаулық
Шаш қию алдында машинаны қосып, оп ақаусыз жұмыс істеп тұрғанын, жүздерінің жүрісі ырғақсыз екенін тексеріңіз, жүздерінде май жағылған жағылған болса, она құрғақ мата арқылы алып тастаңыз.
Құрылғының жұмысы кезінде, желі бауының жағдайын үнемі қадағалап тұрыңыз, оның бірнеше рет бұралуына жол бермеңіз, уақыт арасында машинаны сөндіріп, желі бауын тарқатып отырыңыз.
Адамды, сідіқ кезіндідін денгейінде болатындай етіп, отырғызыңыз, иықтарын суптімен жауып, тарақпен шашын тараңыз.

Ескерту

Бір жүріп өткенде аз ғана шашты қиюмыз – қажет болса шашты қосымша қию үшін өңдеулен кеңте қайта орналысыңыз.
Ең жақсы нәтижеге жету үшін, шаш ылғал емес, құрғақ болғаны дұрыс болады.

Шаш қиюды бастау

Алғаш рет шаш қиған кезде , шашты ұзындау қылып алған жөн. Шаш қию машинасын меңгерген сайын, сіз қажетті күйдегі шаш қалыптарын жасай аласыз боласыз.

Саптама – тарақтар

Пайдаланылатын саптамаға қарай шаштың ұзындығы:
Саптама-тарақ 1 – шаш ұзындығы 3 мм
Саптама – тарақ 2 – шаш ұзындығы 6 мм
Саптама – тарақ 3– шаш ұзындығы 9 мм
Саптама – тарақ 4 – шаш ұзындығы 12 мм

Саптама -тарақты орнату үшін саптаманың үстіңгі белігін жүзіне орнатып, қысқыш қысылғанша басыңыз. Саптама -тарақты шығару үшін қысқышты басып, саптаманы шешіңіз.

Шашты тегісінде үшін машинаны шашты бағытеймен баяу қозғалтыңыз, қырақты қозғалтқар жасамаңыз. Бір жүріп өткенде аз ғана шашты қиыңыз, қажет болса, қиған жеріңізге қайта оралғанды болады.
Қиылған шашты машинаның жүздерінен алып тастаңыз. Тегіс қиылмаған шашты шығару үшін, шашты тараған тарақ тұрыңыз.

1 Қадам

1 Саптама -тарақты (3

ČESKÝ

STROJEK PRO STŘÍHÁNÍ
1. Spodní čepelka
2. Vrchní čepelka
3. Klíka přemisťování čepelky
4. Spínač napájení (0/I)

PŘÍSLUŠENSTVÍ
1. Nástavec 3mm
2. Nástavec 6mm
3. Nástavec 9 mm
4. Nástavec 12mm
5. Hřeben
6. Kadeřnické nůžky
7. Mazací olej
8. Kartáček

Důležité bezpečnostní opatření
- Pozorně pročtěte směrnice před použitím stroje pro střihání vlasů.
- Před zapnutím stroje pro střihání, přesvědčte se, že provozní napětí přístroje odpovídá napětí sítě.
- Daný přístroj ne je určený pro použití dětí nebo lidmi s omezenými možnosti.
- Fungující přístroj musí nacházet se pod konstantním dozorem.
- Ne dovolujte dětí využívat přístroj jako hračku.
- Chraňte přístroj v místech, ne přístupných pro děti.
- Používejte přístroj jen z účelu.
- Používejte jenom nástavce nebo příslušenství, patřící do kompletu dodávky.
- Ne užívejte přístroje v místech se zvýšenou vlhkostí, během přijetí koupele nebo duše. Ne chraňte přístroj vedle naplněné vodou koupelné nebo umyvadla. Ne ponořujte přístroj ve vodě nebo jinou kapalinu, ne promývejte přístroj pod proudem vody.
- Ne tuste přístroj vlhkými rukama.
- Ne pokoušejte dostat přístroj, pokud on upadnul ve vodu, bez meškání vytáhněte sítovou zástrčku ze zásuvky. Ne týkejte se vody.
- Ne použíte strojek pro střihání při poškození sítové zástrčky nebo šňůry. Obraťte se v autorizovaní servisní středisko pro výměnu sítové šňůry.
- Ne použíte přístroj v místech se zvýšenou teplotou. Ne rozkládejte sítovou šňůrou nablízku horkoucích povrchů.
- Před záměnou nástavců, čištěním stroje, před její skladováním odpojte její a vytáhněte sítovou zástrčku ze zásuvky.
- Ne ovíjejte sítovou šňůru na kryt přístroje.
- Před použitím přesvědčte se pravidelnost rozmístění čepelek , pokud jsou zakřivené, to srovnejte jich (viz. zarovnání čepelek).
- Vždy vypínejte přístroj, předtím jak jej položíš.
- Nikdy nepoužívejte přístroje se záměnným nebo poškozením nástavcem - hřebenem, nebo poškozenými čepelky.
- Při odhalení poruch odpojíte přístroj od sítě i obraťte se v autorizované servisní ústředí.
- Vybavení je určeno pro domácí použití. Vybavení ne je určeno pro střihaní zvířat.

Zarovnaní čepelek
Jestli čepele byli demontované pro čištění nebo výměnu, to jich nutno srovnat.
Zarovnejte čepele dle plochy a stahujte upevňovače šrouby. Spodní čepelka má vystupovat kupředu, ohlédněš vrchní na 1-2 mm.
Pokud vy jste nemohli srovnat čepele, to kápnete několik kapek oleje (patří do kompletu dodávky) na čepele, zapněte strojek na některý čas (30-40 sek.), nato odpojte strojek a vytáhněte sítovou zástrčku ze zásuvky. Trochu uvolněte upevňovací šrouby spodního čepele a srovnejte čepelky. Za vyrovnávání čepelek mějte na paměti zatáhnout upevňovací šrouby spodního čepele.

Mazací olej
Pro udržování stroje pro střihání v dobrém stavu, nutno natírat čepele za každým střiháním. Nepoužívejte rostlinný olej nebo másło, do jehož složek patří ropný petrolej nebo další rozpouštědla. Rozpouštědla náchylné do odpadení, a poté zbývající hustý olej může zpomalit pohybovou rychlost čepele.
Během času rozpouštědla vypařují, a vazké másło zůstane a bude zpomalovat pochybovánÍ čepele.
Pro natření čepele použijte jen másło, patřící do kompletu dodávky.

Klíka přemisťování čepelky
Klíka přemisťování čepelky pohodlně umístěná pod velkým prstem (pokud Vy pravák). Během střihání Vy můžete, mačkajíc na klíku, posouvat čepelka, regulujíc tímto dělku odřznutých vlasů bez použití nástavců hřebenů. Ve vrchné pozice klíky, střihání bude možné vrchní a spodní pozice klíky, dělka odřznutých vlasů stejná, jak při použití nástavce hřebene 1 (3 mm). Směnou polohy kliky během střihání, vy můžete nastavit potřebnou dělku odřznutých vlasů. Pokud při střihání došlo do upnutí vlasů mezi čepelky, pro jich propuštění nutno několikrát převést kliku z vrchní polohy v spodní, to pomůže osvobodit upnuté vlasy, ne demontuje čepelky.
Při zapnutém stroju pro střihání, několikrát přesuňte kliku z polohy „krátkého střihání" v polohu „dlouhého střihání", tak lze uklidit s čepele odřznuté vlasy.
Pokud během střihání, strojek cuká vlasy, to znamená, že čepele ztupily, nahraďte jich novými.

Instrukce de modelování řezyny
Před zahájením střihání zapněte strojek i přesvědčte se, že on pracuje bez vynechávání, běh čepelek plynulý, při zbytku na čepelích mazaciho oleje, odklidte jeho pomocí suché tkaniny.
Během práce přístroje neustále pozorujte stav sítové šňůry, ne přistupujte jeho vicenásobného překrucování , periodické vypínejte strojek i narovnávejte sítovou šňůru.
Posaďte člověka tak, aby jeho hlava byla přibližně na úrovni vašich očí, zakryjte plece ručníkem , čeště vlasy pomocí hřebene.

Urgence
Sestřihejte trošek vlasů za jednu chodbu v případě potřeby vždy lze vrátit se k už obrobenému obvodu pro dodatečné střihání.
Nejlepší výsledky střihání dosahuje při práci se suchými, ale ne vlhký vlasy.

Zahájení střihání
Poprvé je lepší nechat za střihání vic dlouhé vlasy. Během zvládnutí strojku pro střihaní, vy budete moci modelovat požadované frizúry.

Nástavce hřebene
Délka vlasů podle používaných nástavců:
Nástavec hřeben 1délka vlasů 3mm
Nástavec hřeben 2 délka vlasů 6mm
Nástavec hřeben 3 délka vlasů 9 mm
Nástavec hřeben 4 délka vlasů 12mm

Pro seřízení nástavce hřebene, vložte vrchní část nástavce na čepelka i klepněte na ni do zaklapování fixátoru. Pro zrušení nástavce hřebene klepněte na boční držák i svlečte nástavec.

Důležité bezpečnostní opatření
Pro získání pravidelného střihání plavně přemisťujte strojek po vlasy, ne dělejte prudkých pohybů; střihejte za jednu chodbu trošek vlasů, v případě nutnosti vraťte se k obrobenému obvodu vlasů pro opakovací střihání.
Odstraňujte seříznuté vlasy s čepele stroju.
Čeště vlasy hřebenem pro odhalení nerovných pramenů.

Krok 1
Vložte nástavec hřeben 1 (3 mm) nebo 2 (6 mm). Držte přístroj a tak, aby čepelky stroju byli směrovaný nahoru. Začínejte střihání odpředu vlasů (obr . 1). Pomalu přesouvejte strojek směrem nahoru i od hlavy. Takto střihejte všichni vlasy zespodu zadního dílu hlavy i kolem uší.

Krok 2
Odpojte strojek, vložte nástavec hřeben pro víc dlouhé vlasy 3 (9mm) nebo 4 (12 mm) i pokračujte střihat vlasy bližší k vrcholu hlavy (obr.2).

Krok 3 Střihání v oblasti spánků
Odpojte strojek, vložte nástavec hřeben 1 (3 mm) nebo 2 (6 mm) i přistřihávejte vlasy na spáncích. Potom vložte nástavec hřeben 3 (9 mm) nebo 4 (12 mm) a pokračujte střihání směrem k temenu.

Krok 4 střihání v oblasti temenu
Užívejte nástavec hřeben 3 (9 mm) nebo 4 (12 mm), střihejte vlasy směrem od vrcholu k temenu, proti na směru růstu vlasů (obr . 4). Vlasy lze střihat proti směru růstu i směrem růstu, ale mějte na paměti , že vlasy, střižené proti směru růstu, budou kratší než vlasy, střižené směrem růstu.
Použijte nástavce 1 (3 mm) i 2 (6 mm) pro velmi krátce střihání. Aby nechat dlouhé vlasy, použijte nástavce 3 (9 mm) nebo 4 (12 mm). Že by nechat víc dlouhé vlasy, svíreje pramene vlasů mezi prsty i šestřihejte jich. Lze využít hřebene, nadleželého pramene vlasů i sestřihujte jich střojkem nad hřebenem (obr . 5, 6).
Vždy začínejte se střihání s zadního dila hlavy.
Čeště vlasy hřebenem pro odhalení nerovných pramenů.

Krok 5 závěreční díl
V závěrečném stadiu modelovaní frizúry, svlečte se strojku nástavec, obraťte její čepelky do strany vlasů i pečlivě vyrovněje vlasy na spáncích a krku.
Ne tisknete silně na strojek, při kontakte odkrytých čepelek s kůží je možno získat trauma nebo pořezání (obr . 7).

Koniské střihání
Vložte nástavec hřeben 4 (12 mm) i zahájíte střihání se zadního dila hlavy směrem k vrcholu. Střihejte vlasy proti směru jich růstu s předního dila hlavy směrem k vrcholu s okrajů (obr . 8). Pro získaní střihání s plochým vrcholem použijte hřebene, nadleželého i sestřihujte prameny vlasů po hřebenu. Čeště vlasy hřebenem pro odhalení nerovných pramenů.

Čištění a obsluha
Mazací čepele
Čepele je nutné natírat každý raz i do, i za použití přístroje.
1. Vypnete přístroj.
2. Naneste jednu dvě kapky oleje na ozubení čepelek i zadní část vrchní čepele, zapněte přístroj i přesvědčte se v plynulosti provozu čepele.
3. Vypnete přístroj, otřete nadbytek oleje suchou látkou.

Pozor: použijte jenom oleje, patřícího do kompletu přístroje. NEPOUŽÍVEJTE pro mazání čepelky olej, sádlo, směs másła s rozpouštědly. Rozpouštědla náchylné do odpadení, a poté zbývající hustý olej může zpomalit pohybovou rychlost čepele.

Čištění stroju pro střihání
1. Vypnete strojek a odpojte jeho od sítě.
2. Odstraníte pozůstatky seříznutých vlasů s čepeli, používajíc na to kartáče, patřícího do souboru.
3. Protřete kryt přístroje a příslušenství vlhkou látkou, nato otřete jich do sucha měkkou látkou.
4. Nesmí se ponořovat přístroj ve vodu nebo jinou kapalinu.
5. Nesmí se využívat abraziv materiály nebo čistící prostředky.
6. Naťěte čepele oleje.
7. Uložíte strojek pro střihání na uschování v suché bezpeční místo.

Technické charakteristiky:
Napájení: 220-240 V ~ 50 Hz
Spotřeba: 8 W
Čas stálého provozu: 1 hour

Výrobce si vyhrazuje právo změnit charakteristiku přístrojů bez předchozího upozornění.

Životnost přístroje - 3 roky

Záruka
Podrobné záruční podmínky poskytne prodejce přístroje. Při uplatňování nároků během záruční lhůty je třeba předložit doklad o zakoupení výrobku.

Tento výrobek odpovídá požadavkům na elektromagnetickou kompatibilitu, stanovených direktivou 89/336/EEC a předpisem 73/23/EEC Evropské komise o nízkonapěťových přístrojích.

УКРАЇНСЬКА

МАШИНКА ДЛЯ СТРИЖКИ
1. Нижнє лезо
2. Верхнє лезо
3. Важіль переміщення леза
4. Вимикач живлення (0 / I)

ПРИЛАДДЯ
1. Насадка 3мм
2. Насадка 6мм
3. Насадка 9 мм
4. Насадка 12мм
5. Гребінець
6. Перукарські ножиці
7. Мастильне масло
8. Щітка

Важливі запобіжні заходи
- Уважно прочитайте інструкцію перед використанням машинки для стрижки волосся.
- Перед включенням машинки для стрижки, переконайтеся, що робоча напруга приладу відповідає напрузі мережі.
- Цей прилад не призначений для використання дітьми або людьми з обмеженими можливостями.
- Працюючий прилад повинен знаходитися під постійним наглядом.
- Не дозволяйте дітям використовувати прилад в якості іграшки.
- Зберігайте прилад у місцях, не доступних для дітей.
- Використовуйте прилад тільки за призначенням.
- Використовуйте тільки насадки або приладдя, що входять у комплект постачання.
- Не використовувати пристрій у місцях з підвищеною вологістю, під час прийняття ванни або душу. Не зберігайте прилад поруч з наповненою водою ванною або раковиною. Не занурюйте прилад у воду або іншу рідину, не промивайте прилад під струменем води.
- Не беріть прилад вологими руками.
- Не намагайтеся дістати прилад, якщо він впав у воду, негайно вийміть вилку з розетки. Не торкайтеся води.
- Не використовуйте машинку для стрижки при пошкодженні мережевої вилки або шнура. Зверніться до авторизованого сервісного центру для заміни мережевого шнура.
- Не використовуйте прилад в місцях з підвищеною температурою. Не розташовуйте мережевий шнур поблизу гарячих поверхонь.
- Перед заміною насадок, чищенням машинки, перед її зберіганням вимкніть її та вийміть вилку з розетки.
- Не намотуйте мережний шнур на корпус приладу.
- Чи не намотуйте мережний шнур на корпус приладдям.
- Перед використанням перевірте правильність розташування ніж, якщо ніж кривий, подбайте вирівняйте їх (див. Вирівнювання ніж).
- Завжди відключайте прилад, перед тим як його покласти.
- Ніколи не використовуйте прилад зі зламаною або пошкодженої насадкою - гребінцем, чи пошкодженими лезами.
- При виявленні несправностей відключіть прилад від мережі і зверніться в авторизований сервісний центр.
- Пристрій призначений для домашнього використання. Пристрій не призначений для стрижки тварин.

Вирівнювання лез
Якщо леза знімалися для чищення, або заміни, то їх необхідно вирівняти.
Вирівняйте леза по площині і затягніть гвинти. Нижнє лезо повинно виступати вперед, щодо верхнього на 1 - 2 мм.
Якщо Ви не змогли вирівняти леза, то капніть кілька крапель на них (масло входить в комплект постачання) на леза, включіть машинку на деякий час (30-40 сек.), Після цього вимкніть машинку і вийміть мережеву вилку з розетки. Трохи послабте гвинти кріплення нижнього леза і вирівняйте леза. Після вирівнювання не забудьте затягнути трипільні гвинти нижнього леза.

Мастильне масло
Для підтримки машинки для стрижки в хорошому стані, необхідно змащувати леза після кожної стрижки. Не використовуйте рослинне масло або олію, до складу якого входить гас або інші розчинники. Розчинники сильні до випаровування, після чого густе масло, яке залишилося, може уповільнити швидкість руху леза.

Чищення та догляд
Мастило леза
Леза необхідно змащувати щоразу до, і після використання приладу.
1. Вимкніть прилад.
2. Нанесіть одну дві краплі масла на зуби лез і задню частину верхнього леза, включіть прилад і переконайтеся в плавності ходу лез.
3. Вимкніть прилад, витріть зайве мастило сухою тканиною.

Увага: використовуйте ТІЛЬКИ масло, що входить в комплект приладу. НЕ ВИКОРИСТОВУЙТЕ для змащення рослинне масло, жир, суміш масла з розчинниками. Розчинники сильні до випаровування, після чого густе масло, що залишилося, може уповільнити швидкість руху леза.

Чищення машинки для стрижки
1. Вимкніть машинку і відключіть її від мережі.
2. Видаліть залишки обрізаного волосся з лез, використовуючи для цього щітку, що входить у комплект.
3. Протріть корпус приладу і аксесуари вологою тканиною, після цього витріть їх насухо м'якою тканиною.
4. Заборонається занурювати прилад у воду або будь-яку іншу рідину.
5. Заборонається використовувати абразивні матеріали або засоби для чищення.
6. Змастіть леза маслом.
7. Приберіть машинку для стрижки на зберігання в сухе безпечне місце.

Технічні характеристики:
Напруга живлення: 220-240 В ~ 50 Гц
Споживана потужність: 8 Вт
Час постійної роботи: 1 час

Виробник залишає за собою право змінювати характеристики приладів без попереднього повідомлення.

Термін служби приладу - 3 роки

Гарантія
Докладні умови гарантії можна отримати в продавця, що продав дану апаратуру. При пред'явленні будь-якої претензії протягом терміну дії даної гарантії варто пред'явити чек або квитанцію про покупку.

Нагадування
Зрізуйте невелику кількість волосся за один прохід в разі потреби завжди можна повернутися до вже обробленої ділянки для додаткової стрижки.
Найкращі результати стрижки досягаються при роботі з сухими, а не вологими волосами.

Даний виріб відповідає вимогам до електромагнітної сумісності, що пред'являються директивою 89/336/ЄЕС Ради Європейського союзу і низьковольтним апаратурам.

БЕЛАРУСКІ

МАШЫНКА ДЛЯ СТРЫЖКІ
1. Ніжняе лязо
2. Верхняе лязо
3. Рычаг перасоўвання ляза
4. Выключальнік сілкавання (0/I)

ПРЫЛАДДЗЕ
1. Насадка 3мм
2. Насадка 6мм
3. Насадка 9 мм
4. Насадка 12мм
5. Грабянец
6. Цырульныя нажніцы
7. Масла для змазкі
8. Шчотка

Важныя меры засцярогі
- Уважліва прачытайце інструкцыю перад выкарыстаннем машынкі для стрыжкі валасоў.
- Перад уключэннем машынкі для стрижки, пераконайтеся, што працоўная напруга прыбора адпавядае напрузе сеткі.
- Даданы прыбор не прызначаны для выкарыстання дзецьмі ці людзьмі з абмежванымі магчымасцямі.
- Працавальны прыбор павінен знаходзіцца пад сталым наглядам.
- Не дазваляйце дзецям выкарыстоўваць прыбор у якасці цацкі.
- Захоўвайце прыбор у месцах, не даступных для дзяцей.
- Выкарыстоўвайце прыбор толькі па прызначэнні.
- Выкарыстоўвайце толькі насадкі ці прыладдзе, якія ўваходзяць у камплект пастаўкі.
- Не карыстайцеся прыборам у месцах з падвышанай вільготнасцю, падчас прыняцця ванны ці душа. Не захоўвайце прыбор побач з напоўненай вадой ванной ці ракавінай. Не апускайце прыбор у ваду ці іншую вадкасць, не прамывайце прыбор бруілей вадой.
- Не бярыце прыбор вільготнымі рукамі
- Не спрабуйце дастаць прыбор, калі ён зваліўся ў ваду, неадкладна выйдзе сеткавую вілку з разеткі. Не дакранайцеся вады.
- Не выкарыстоўвайце машынку для стрыжкі пры пашкоджанні сеткавай вілкі ці шнура. Звярнецеся ў аўтарызаваны сервісны цэнтр для замены сеткавага шнура.
- Не выкарыстоўвайце прыбор у месцах з падвышанай тэмпературай. Не размяшчайце сеткавы шнур побач з гарачымі паверхнямі.
- Перад зменай насадак, чысткай машынкі, перад іх захоўваннем выключае не і вийміце сеткавую вілку з разеткі.
- Не намотвайце сеткавы шнур на корпус прыбора.
- Перад выкарыстаннем пераверце правільнасць размешчэння лёзаў, калі мавеца перакос лёзаў, то выдрэйце іх. Выбудзьцеся вырабіце лёзаў.
- Заўсёды адключайце прыбор, перад тым як яго пакласці.
- Ніколі не выкарыстоўвайце прыбор са зламаной ці пашкоджанай насадкай - грабянцом, ці пашкоджанымі лёзамі.
- Пры выяўленні неспраўнасцяў адключыце прыбор ад сеткі і звярніцеся ў аўтарызаваны сервісны цэнтр.
- Прылада прызначана для хатняга выкарыстання. Прылада не прызначана для стрыжкі жывёл.

Выраўноўванне лёзаў
Калі лёзы здымаліся для чысткі, ці замены, то іх неабходна выраўнаваць.
Выраўняйце лёзы па плоскасці і зацягніце ўзмацняючыя шурубы. Нижняе лязо павінна выступаць наперад, адносна верхняга на 1-2 мм.
Калі Вы не змаглі выраўнываць лёзы, то капніце некалькі кропель масла (ўваходзіць у камплект пастаўкі) на лёзы, уключыце машынку на некаторы час (30-40 сек.), пасля гэтага выключае машынку і вымяце сеткавую вілку з разеткі. Трохі прыслабце шурубы мацавання ніжняга ляза і выраўняйце лёзы. Пасля выраўнэння трэбна не забудзьцеся зацягнуць кранёваныя шрубы ніжняга ляза.

Масла для змазкі
Для падтрымкі машынкі для стрыжкі ў добрым стане, необходна змазваць лёзы кождым разам стрыжкі. Не выкарыстоўвайце алей ці масла, у складзе якога ўваходзяць газа ці іншыя растваральнікі. Растваральнікі сільныя выпарэнню, пасля чаго пакінутае густое масла можа замарудзіць хуткасць руху лязу.
З часам растваральнікі выпараюцца, а тлейкае масла застанецца і будзе запавольваць рух лязоў.
Для змазкі лёзаў выкарыстоўвайце толькі масла, якія ўваходзяць у камплект пастаўкі.

Рычаг перасоўвання ляза
Рычаг перасоўвання ляза зручна размешчаны пад вялікім пальцам (калі Вы правша). Падчас стрижкі Вы можаце, націскаючы на рычаг, перасоўваць лязо, рэгулюючы тым самым даўжыню валос, якія зразаюцца, без выкарыстання насадак -грабянцаў. У верхнім становішчы рычага, стрижка атрымацца самай кароткай.Ужэ ніжнім становішчы рычага, даўжыня валос, якія зразаюцца, такая ж, як пры выкарыстанні насадкі грабянца 1 (3мм). Зменай становішча рычага падчас стрижкі Вы можаце абрэзаць необходную даўжыню валос, якія зразаюцца.
Калі пры стрижцы адбылося зашчэпкне выгасці пашк лёзамі, для іх выдалення необходна некалькі разоў перавесці рычаг з верхняга становішча ў ніжняе, гэта дапаможа выдаліць зашчэпкуты валасы, не здымаючы лёзы.
Пры ўключанай машынцы для стрыжкі, некалькі разоў перавядзіце рычаг са становішча "кароткая стрижка" ў становішча "доўгая стрижка", так можна прыбраць з лёзаў зрэзаныя валасы.
Калі падчас стрижкі, машынка трэе валасы, тое гэта азначае, што лёзы затуплілся, замяніце іх новымі.

Інструкцыі па мадэляванні прычоскі
Перад пачаткам стрижкі ўключыце машынку і пераканайцеся, што она працуе без збояў, ход лёзаў плынны, пры лішку на лёзах масла, выдаліце яго пры дапамозе сухой тканіны.
Падчас працы прылады ўвесь час сачыце за станам сеткавага шнура, не дапускайце яго шматразовага перакручвання, перыядычна адключайце машынку і выпрастайце сеткавы шнур.
Пасадзіце чалавека таким чынам, каб яго галава была прыкладана на ўзроўні вашых вачэй, прычыніце плечы ручніком, расчэшце валасы пры дапамозе грабянца.

Напамінак
Зразаўшы невялікую колькасць валасоў за адзін праход у выпадку неабходнасці заўсёды можна вярнуцца да ўжо апрацаванага ўчастку для дадатковай стрижкі.
Найлепшыя вынікі стрыжкі дасягаюцца пры працы з сухімі, а не вільготнымі валасамі.

Пачатак стрыжкі
Для першага разу лепш пакінуць пасля стрижкі даўжэйшыя валасы. Па меры засваення машынкі для стрижкі, Вы зможаце мадэляваць неабходныя прычоскі.

Насадкі грабянца
Даўжыня валасоў у залежнасці ад выкарыстоўванай насадкі:
Насадка грабянец 1 даўжыня валасоў 3мм
Насадка грабянец 2 даўжыня валасоў 6мм
Насадка грабянец 3 даўжыня валасоў 9 мм
Насадка грабянец 4 даўжыня валасоў 12мм

Для ўстаўлёўкі насадкі грабянца, устаўляйце верхнюю частку насадкі на лязо і націсніце на яе да зашчэпкання фіксатара. Для здымання насадкі грабянца націсніце на фіксатар і зніміце насадку.

Для атрымання роўнай стрижкі плыўна перасоўвайце машынку па валасах, не рабіце рэзкіх перасоўванняў, зразайце за адзін праход невялікая колькасць валасоў, пры необходнасці вярніцеся да апрацаванага ўчастку валасоў для паўторнай стрижкі.
Прыбірайце зрэзаныя валасы з лёзаў машынкі.
Расчэшвайце валасы грабянцом для выяўлення нерэўных пасмаў.

Крок 1
Устаўляйце насадку грабянец 1 (3 мм) ці 2 (6 мм). Трымайце прыбор такім чынам, каб лёзы машынкі былі накіраваны ўгару. Пачынайце стрижку з пачатку росту валосаў (мал. 1). Павольна перасоўвайце машынку ў напрамку ягоў і від галовы. Падстрыжыць, такім чынам, всі валосся знизу задняй часткі галавы і вушэй.

Крок 2
Адключыце машынку, устаўляйце насадку грабянец для даўжэйшых валасоў 3 (9мм) ці 4 (12 мм) і працягвайце стрыгчы валасы бліжэй да верхавіны галавы (мал.2).

Крок 3 Стрыжка ў вобласці скроняў
Адключыце машынку, устаўляйце насадку грабянец 1 (3 мм) ці 2 (6 мм) і падстрыжвайце валасы на скронях. Затым устаўляйце насадку грабянец 3 (9 мм) ці 4 (12 мм) і працягвайце стрыжку ў кірунку да верхавіны.

Крок 4 стрыжка ў вобласці цемя
Выкарыстоўваючы насадку грабянец 3 (9 мм) ці 4 (12 мм), стрыжвацце валасы па кірунку ад верхавіны да цемя, супраць кірунку росту валасоў (мал. 4). Валосся можна стригчы проти напрямку росту і у напрямку росту, але майте на увазе, що волосся, пострижені протилежному напрямку його росту, буде коротше волосся, пострижених у напрямку росту.
Выкарыстоўвайце насадкі 1 (3 мм) і 2 (6 мм) для дуже кароткіх стрижак. Щоб запашуити довге волосся, використовуйте насадки 3 (9 мм) або 4 (12 мм). Щоб б залишити більш довге волосся, затискайте пасма волосся між пальцями і зістрижіте їх. Можна використовувати гребінець, підіймайте пасма волосся і зістригайте їх машинкою поверх гребінця (мал. 5, 6).
Завжди починайте стрижку з задньої частини голови.
Розчэшце волосся грабянцам для выяўлення нерэўных пасмаў.

Крок 5 заключна частка
У заключній стадії моделювання зачіски, зніміть з машинки насадку, розгорніть її лезами в сторону волосся і акуратно підрівайте волосся на скронях і на шиї. Не тисніть сильно на машинку, при контакті відкритих лез з шкірою можна отримати травму або поріза (мал. 7).

Конусападобная стрыжка
Встаўшы насадку грабянца 4 (12 мм) і пачніце стрыжку з задняй часткі галавы ў кірунку да верхавіны. Падстрыжвайце волосы проти напрямку його росту з передньої частини голови у напрямку до верхівки і з боків (мал. 8). Для стрижки стрижкі з плоскай верхавіной выкарыстоўвайце грабянец, прыбіраймі і застрыгайце пасмы валасоў па грабянцы. Расчэшвайце валасы грабянцом для выяўлення нярэўных пасмаў.

Чыстка і догляд
Змазка лёзаў
Лёзы неабходна змазваць кожны раз да, і пасля выкарыстання прыбора.
1. Выключыце прыбор.
2. Нанесіце адну дзве кроплі масла на зубі лёзаў і задняю частку верхняга ляза, уключыце прыбор і пераканайтеся ў плыўнасці ходу лёзаў.
3. Выключыце прыбор, вытрыце лішнае масла сухой тканінай.

Увага: выкарыстоўвайце ТОЛЬКІ масла, якое ўваходзіць у камплект прыбора. НЕ ВЫКАРЫСТОЎВАЙЦЕ для змазкі алей, тлушч, сумесь масла з растваральнікамі. Растваральнікі сільныя выпарэнне, пасля чаго пакінутае густое масла можа замарудзіць хуткасць руху ляза.

Чыстка машынкі для стрыжкі
1. Выключыце машынку і адключыце яе ад сеткі.
2. Выдаліце рэшткі састрыжаных валасоў з лёзаў, выкарыстоўваючы для гэтага шчотку, якая ўваходзіць у камплект.
3. Пратрыце корпус прыбора і аксэсуары вільготнай тканінай, пасля гэтага вытрыце іх насуха мяккай тканінай.
4. Забараняецца ануракаць прыладу ў ваду ці любую іншую вадкасць.
5. Забараняецца выкарыстоўваць абразіўныя матэрыялы ці ўкіс чысцящэй сродкі.
6. Змазваўце лёзы маслам.
7. Прыберыце машынку для стрыжкі на захоўванне ў сухое бяспечнае месца.

Тэхнічныя характарыстыкі:
Напруга сілкавання: 220-240 В ~ 50 Гц
Спажываная магутнасць: 8 Вт
Час сталай працы: 1 час

Вытворца пакідае за сабой права змяняць характарыстыкі прыбораў без папярэдняга паведамлення.

Тэрмін службы прыбора - 3 гады

Гарантыя
Падрабязныя апісанне умоў гарантыйнага абслугоўвання могут быць атрыманы ў того дылера, ў якога была набыта тэхніка. Пры звароце за гарантыйным абслугоўваннем абавязкова павінна быць прад'яўлена купчая альбо квітанцыя аб аплаце.

Даданы выраб адпавядае патрабаванням ЕМС, якія выказаны ў дырэктыве ЕС 89/336/ЕЕС, і палажэнням закона аб прытрымліванні напружання (73/23 ЕС)

ЎЗБЕК

SOCH OLISH MASHINKASI
1. Pastki tig'i
3. Ustki tig'i
3. Tig'ni siljitish dastagi
4. Elektrdan uzish tugmasi (0/I)

QO'SHIMCHALARI
1. O'matma 3 mm
2. O'matma 6 mm
3. O'matma 9 mm
4. O'matma 12 mm
5. Taroq
6. Sartarosh qaychisi
7. Moy
8. Cho'tka

Muhim xavfsizlik qoidalari
- Soch olish mashinkasini ishlatishdan oldin foydalanish qoidalarini diqqat bilan o'qib chiqing.
- Soch olish mashinkasini ishlatishdan oldin asbob ishlaydigan elektr kuchi elektr tarmog'idagi quvvatga to'g'ri kelishini tekshirib ko'ring.
- Ushbu asbob bolalar yoki imkoniyati cheklangan insonlar ishlatishi uchun mo'ljallanmagan.
- Ishlayotgan asbob qarovsiz qoldirilmasligi kerak.
- Bolalar asbobni o'yinchoq qilib o'ynashlariga ruxsat bermang.
- Asbobni bolalarning qo'li yetmaydigan joyda saqlang
- Asbobni faqat maqsadiga qarab ishlating.
- Faqat asbob bilan qo'shib beriladigan o'matmalarni ishlating.
- Asbobni namlik ko'p bo'lgan joylarda, vanna yoki dushga tushganda ishlatmang. Asbobni suv solingan vanna yoki qo'l yuvqich yaqiniga qo'ymang. Asbobni suv yoki boshqa suyuqlikka solmang, oqib turgan suvda yuvmang.
- Asbobni xo'l qo'l bilan ushlamang.
- Suvga tushib ketgan asbobni olishga harakat qilmang, agar suvga tushib ketsa zudlik bilan elektr vilkasini rozetkadan chiqarib oling. Suvga qo'lingizni tekkizmang.
- Elektr vilkasi yoki shnuri shikastlangan soch olish mashinkasini ishlatmang. Elektr shnurini almashtirish uchun vakolati bor xizmat markaziga murojaat qiling.
- Asbobni haroratbaland joyda ishlatmang. Elektr shnurini issiq yuzalar yaqinidan o'tkazmang.
- O'matmalarni almashtirish, mashinkani tozalash va saqlashga olib qo'yishdan oldin elektr vilkasini rozetkadan chiqarib oling.
- Elektr shnurni asbob korpusiga o'ramang.
- Ishlatishdan oldin tig'lar to'g'ri turganini tekshirib ko'ring, agar tig' qiyshayib turgan bo'lsa, to'g'rilab qo'ying ("Tig'larni to'g'rilash" bobiga qarang).
- Qo'yishdan oldin asbobni doiym o'chirib qo'ying.
- Hech qachon o'matmasi, tarog'i yoki tig'lari shikastlangan asbobni ishlatmang.
- Biror joyi buzilgan bo'lsa jihozni elektrdan ajratib oling va vakolati ximat markaziga olib boring.
- Jihoz faqat uy sharoitlarida ishlatishga mo'ljallangan. Jihoz hayvonlar junini olish uchun mo'ljallanmagan.

Tig'larni to'g'rilash
Agar tig'larni tozalash yoki almashtirish uchun olingan bo'lsa, ularni to'g'rilash kerak bo'ladi.
Tig'larni to'g'rilab qotirish vintlari bilan qotiring. Pastki tig' yuqoridagi tig'idan 1-2 mm oldinga chiqib turishi kerak.
Agar tig'larini to'g'rilay olmasangiz, tig'larga bir necha tomchi moy tomizing (jihoz bilan qo'shib beriladi), mashinkani bir oz ishlating (30-40 sekund), shundan so'ng mashinkani o'chiring va elektr vilkasini rozetkadan chiqarib oling. Ostki tig' qotirish vintlarini bir oz bo'shating va tig'larni to'g'rilang. Tig'larni to'g'rilanganidan so'ng pastki tig' vintlarini qotirib qo'ying.

Moylash
Soch olish mashinkasi yaxshi holatda bo'lishi uchun har safar soch olingandan keyin moylab turilishi kerak.
Buning uchun o'simlik moyi yoki tarkibiga kerosin yoki boshqa eritgichlar qo'shilgan moylalarni ishlatmang. Eritgichlar bug'lanib ketadi, shundan so'ng qoldagan quyuq moy tig'lar ishlash tezligini pasaytirishi mumkin. Ma'lum vaqt o'tgandan so'ng eritgichlar bug'lanib ketadi, qoldagan quyuq moy esa tig'lar ishlashini sekinlashtiradi.
Tig'larni tozalash uchun faqat jihoz bilan qo'shib beriladigan moyni ishlating.

Tig'larni siljitish dastagi
Tig'larni siljitish dastagi bosh barmoq ostiga qulay qilib qo'yilgan (agar o'ng qo'lingizni ishlatsangiz). Soch olish vaqtida dastaki bosh tig'larni siljitishingiz va o'matma ishlatmasdan olinayotgan soch uzunligini o'zgartirishingiz mumkin. Dastaki yuqorida turadigan holatda soch kalta olinadi. Dastaki pastki holatda turganida olinadigan soch uzunligi taroqli o'matmani ishlatgandagidek (3 mm) bo'ladi. Soch olinayotgan vaqtda dastaki o'rnini o'zgartirib kerakli soch olish uzunligini tanlashingiz mumkin.
Agar soch olinayotganda tig'lar orasiga soch qolish qolsa, uni bo'shatish uchun dastaki bosh barmog'ingiz yuqoridan pastga tushirish kerak, shunda tig'larni yechmasdan qisilib qolgan sochni chiqarib olish mumkin.
Mashina ishlayotgan vaqtda bir necha marta dastaki «sochni kalta olish» holatidan «sochni uzun olish» holatiga o'tkazing, shunda tig'larni siljitishingiz va o'matma ishlatmasdan olinayotgan soch uzunligini tanlashingiz mumkin.
Agar soch olinayotganda tig'lar orasiga soch qolish qolsa, uni bo'shatish uchun dastaki bosh barmog'ingiz yuqoridan pastga tushirish kerak, shunda tig'larni yechmasdan qisilib qolgan sochni chiqarib olish mumkin.
Mashina ishlayotgan vaqtda bir necha marta dastaki «sochni kalta olish» holatidan «sochni uzun olish» holatiga o'tkazing, shunda tig'larni siljitishingiz va o'matma ishlatmasdan olinayotgan soch uzunligini tanlashingiz mumkin.

Soch olish usuli bo'yicha qo'llanma
Soch olishdan oldin mashinkani ishlating va ravon ishlayotganini, tig'lari bir maromda borib ketayotganini tekshirib ko'ring, agar tig'da moy ko'p bo'lsa, moyni quruq mato bilan artib oling.
Asbob ishlayotganda doim elektr shnurniga qarab turing, uning aylanib qolishiga yo'l qo'ymang, vaqti-vaqti bilan mashinkani o'chirib elektr shnurini to'g'rilab turing.
Sochi olinayotgan odamni o'tqazganingizda bosh taxminan ko'zingiz qarshisida bo'lishi kerak, elkasini sochiq bilan yoping, sochini taroq bilan tarang.

Eslatma
Bir marta o'tganda sochni kamroq oling, kerak bo'lsa soch kalta olingan joyga qaytib yana soch olish mumkin.
Soch nam bo'lgandan ko'ra quruq bo'lganda yaxshiroq olinadi.

Soch olishni boshlash
Birinchi marta soch olganda sochni uzunroq qilib qoldirgan yaxshi bo'ladi. Mashinkada soch olishni o'rganganingizdan keyin sochni o'zingiz xohlagandek olasiz.

Taroqli o'rnatmalar
Ishlatiladigan o'matmaga qarab soch uzunligi quyidagicha bo'ladi